

# B6200/B6300

••• FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV



**OKI**

# ELŐSZÓ

Mindent megtettünk annak érdekében, hogy a dokumentumban található információ teljes, pontos és naprakész legyen. A gyártó nem vállal felelősséget a hatáskörén kívül bekövetkező hibákért. A gyártó nem garantálja, hogy a jelen kézikönyvben megemlített, más gyártó által gyártott szoftverben vagy hardverben történt változtatások nem érintik a kézikönyvben szereplő információk használhatóságát. Más cégek programtermékeinek megemlítése nem jelenti azt, hogy azokat a gyártó jóváhagyta.

Mialatt mi megtettünk minden erőfeszítést, hogy ezt a dokumentumot lehető legpontosabbá tegyük, nem tudunk garanciát vállalni arra, hogy valamelyik témakörben nem voltunk teljesek.

A legfrissebb tudnivalók az alábbi webhelyeken olvashatók:

**Oki Europe:** <http://www.okieurope.com>

**Oki Americas Inc.:** <http://www.okidata.com>

Szerzői jog © 2003. Minden jog fenntartva.

Oki és a Microline a Oki Electric Industry Company Ltd bejegyzett védjegye.

Az Energy Star a United States Environmental Protection Agency védjegye.

A Hewlett-Packard, a HP és a Laser Jet a Hewlett-Packard Company bejegyzett védjegye.

A Microsoft, az MS-DOS és a Windows a Microsoft Corporation bejegyzett védjegye.

Apple, az Macintosh és a Mac OS a Apple Computers Inc bejegyzett védjegye.

Az egyéb termék- és márkanevek tulajdonosuk védjegyei vagy bejegyzett védjegyei.



A gyártó az Energy Star program résztvevőjeként termékével megfelel az Energy Star által előírt energiatakarékosági normáknak.



Ez a termék összhangban van a következő irányelvekkel 89/336/EEC és 73/23/EEC, mely a tagállamok jogszabály megközelítése szerint korrigálva van a kis feszültségű és telekommunikációs végberendezések elektromágneses kompatibilitásra vonatkozóan.

# TARTALOMJEGYZÉK

Előszó .....	2
Bevezetés .....	5
Üdvözljük! .....	5
Funkciók áttekintése .....	6
Erről az útmutatóról .....	7
Általános irányelvek .....	7
Üzembe helyezés és áthelyezés .....	8
Biztonsági óvintézkedések .....	8
A nyomtató kezelése .....	8
A doboz tartalmának ellenőrzése .....	9
A nyomtató részei .....	11
A nyomtató helyének előkészítése .....	12
Elhelyezéssel kapcsolatos követelmények .....	12
Környezeti feltételek .....	13
A lapokat nyomtatott oldalukkal felfelé gyűjtő (hátsó) tálca felszerelése .....	14
A külön megvásárolható tartozékok felszerelése .....	15
Univerzális tálca felszerelése .....	16
A duplex egység felszerelése .....	21
A külső gyűjtőtálca felszerelése .....	23
Hálózati szoftverkártya, merevlemez, Compact Flash lemez vagy memóriabővítés telepítése .....	26
A Hálózati szoftverkártya telepítése .....	28
Merevlemez telepítése .....	30
Compact Flash lemez telepítése .....	32
Memóriabővítés telepítése .....	34
A festékdobkazetta behelyezése .....	35
Illesztőkábel csatlakoztatása .....	38
Tápkábel csatlakoztatása .....	39
Papír betöltése .....	40
A vezérlőpanel és a menürendszer .....	43
Mozgás a vezérlőpanel menüiben .....	44
A vezérlőpanel nyelvének kiválasztása .....	45
Konfigurációs adatlap nyomtatása .....	46
Nyomtatókonfiguráció megadása weblapon keresztül ...	47
A nyomtatóillesztő-program telepítése .....	48

Microsoft Windows operációs rendszer .....	48
Apple Mac OS 8X, 9X (USB) .....	48
Macintosh OS X.....	49
A külön megvásárolható tartozékok és a papírok konfigurációjának megadása.....	50
Tesztokumentum nyomtatása .....	50
Papírelakadás esetén .....	51
Belső „A” fedél.....	53
A papírtálca belsejében .....	54
Hibaüzenetek .....	56
Betűrendes mutató .....	58
Oki kapcsolatfelvételi információ .....	59

# BEVEZETÉS

## ÜDVÖZÖLJÜK!

Köszönjük, hogy az Oki B6200/B6300 sorozatú nyomtatót választotta. Ez az útmutató a nyomtató üzembe helyezésére, telepítésére és működtetésére vonatkozó tudnivalókat tartalmaz. A funkciók megismeréséhez és a nyomtató helyes és hatékony használatához olvassa el az útmutatót a nyomtató használatba vétele előtt.

Az útmutató a B6200/B6300 sorozatú nyomtatókra vonatkozik, a felhasznált ábrák a B6300 készülék alapján készültek.

Az útmutató összeállítása során feltételeztük, hogy rendelkezik a nyomtató működtetésére, a számítógépes környezetre, illetve amennyiben használja, a hálózati környezetre vonatkozó alapvető ismeretekkel.

Jelen Felhasználói kézikönyv, a Kezelési útmutatóval és egyéb fontos felhasználói dokumentumokkal együtt, a nyomtatóhoz mellékelt CD-n található.

## FUNKCIÓK ÁTTEKINTÉSE

Tájékoztató az alábbiakban megtalálja a nyomtató fő tulajdonságait:

- ...✦ Több oldal nyomtatása egy lapra
- ...✦ Kétoldalas nyomtatás
- ...✦ Vízjel nyomtatása
- ...✦ Poszternyomtatás
- ...✦ Füzetnyomtatás
- ...✦ Fólia elválasztó lapok
- ...✦ Kedvencek
- ...✦ Nyomtatás speciális hordozóra
- ...✦ Biztonságos nyomtatás (a külön megvásárolható merevlemez telepítése esetén használható)
- ...✦ Ellenőrző nyomtatás (a külön megvásárolható merevlemez telepítése esetén használható)
- ...✦ Késleltetett nyomtatás (a külön megvásárolható merevlemez telepítése esetén használható)
- ...✦ Fogadás korlátozása

# ERRŐL AZ ÚTMUTATÓRÓL

## ÁLTALÁNOS IRÁNYELVEK

Az útmutató elülső, hátsó, jobb és bal oldalként hivatkozik a nyomtató négy oldalára. A nyomtató elejénél állva láthatja a vezérlőpanelt, a nyomtató ellenkező oldala a hátoldal. A nyomtató jobb és bal oldala a nyomtató eleje felől tekintve a jobbra, illetve a balra eső oldal.

Az útmutató az alábbi irányelveket használja egyes eljárások vagy tudnivalók kiemeléséhez:

### MEGJEGYZÉS

A megjegyzés olyan kiegészítő tudnivalókat tartalmaz, amelyek segítséget nyújtanak a nyomtató hatékonyabb használatához és a működésének megértéséhez.

### FIGYELEM!

A figyelemfelhívás olyan kiegészítő tudnivalókat tartalmaz, amelyek figyelmen kívül hagyása a készülék meghibásodásához vagy károsodásához vezethet.

### FIGYELMEZTETÉS!

A figyelmeztetés olyan fontos tudnivalókat tartalmaz, amelyek figyelmen kívül hagyása személysérüléshez vezethet.

[     ]: A számítógépen vagy a nyomtató vezérlőpaneljén megjelenő elemeket jelöli. A nyomtatóról nyomtatott jelentések és listák címét is jelzi.

<     >: A billentyűzeten vagy a nyomtatón levő gombokat jelöli.

A4: A metrikus rendszerben szabványos A4-es papírméret az amerikai piacon Letter papírméretnek felel meg.

# ÜZEMBE HELYEZÉS ÉS ÁTHELYEZÉS

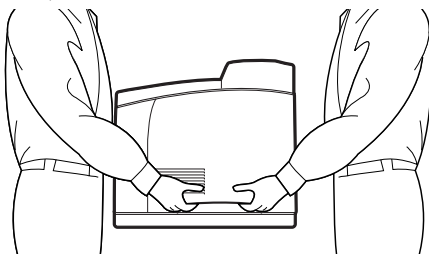
Az alábbi részből megtudhatja, hogyan telepítheti, illetve hogyan helyezheti üzembe nyomtatóját, majd ezután hogyan végezhet tesztnyomtatást egy alkalmazásból. A megfelelő üzembe helyezéshez az alábbi folyamatot teljes egészében végezze el.

## BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK

A nyomtató az alábbi táphálózatokhoz kialakított változatban kapható: 110 V és 220–240 V. A nyomtatóra vonatkozó műszaki adatok a konfigurációtól függően változnak. A tűz és áramütés elkerülése végett csak megfelelő hálózati aljzatba csatlakoztassa a nyomtatót.

### A NYOMTATÓ KEZELÉSE

- ...❖ A nyomtató nagyon nehéz, ezért mindig két ember emelje fel. A kellékekkel együtt a nyomtató tömege 20,4 kg (B6200) vagy 22,6 kg (B6300). Soha ne próbálja egyedül megemelni a nyomtatót.
- ...❖ A nyomtató megemeléséhez két személy álljon egymással szemben, a nyomtató elejénél illetve hátuljánál elhelyezkedve, és a nyomtatót az oldalán levő mélyedésnél fogják meg. A nyomtatót kizárólag az e célból kialakított mélyedéseknél fogva emelje meg.



- ...❖ A nyomtató megemelésakor a sérülések megelőzése végett figyeljen a helyes testtartásra.



- További biztonsági tudnivalókat talál a termékhez tartozó Telepítési biztonság, valamint a Garancia és szabályozási információ füzetben, amelyet ajánlott a nyomtató üzembe helyezése előtt elolvasni.

## A DOBOZ TARTALMÁNAK ELLENŐRZÉSE

Ellenőrizze, hogy a nyomtató csomagolásában a listán található összes elem megtalálható-e. Amennyiben a termék valamelyik alkatrésze hiányzik vagy sérült, azonnal lépjen kapcsolatba a viszonteladóval.

### MEGJEGYZÉS

A csomagolóanyagokat és a dobozt tartsa meg későbbi felhasználásra, ha valószínűsíthető, hogy a nyomtatót nagyobb távolságra kell majd szállítani.

- Nyomtató
- Festékdobkazetta (5%-os lefedettség mellett kb. 6000 A4 méretű oldal nyomtatására elegendő, ami azt jelenti, hogy a címezhető nyomtatási terület 5%-ára nyomtat)
- 250 lapos papírtálca
- Hátsó gyűjtőtálca (csak B6300 esetén)
- Tápkábel(ek)
- Kicsomagolási utasítások és Üzembe helyezési kézikönyv
- Biztonsági előírások és Garancia füzet
- CD-lemez

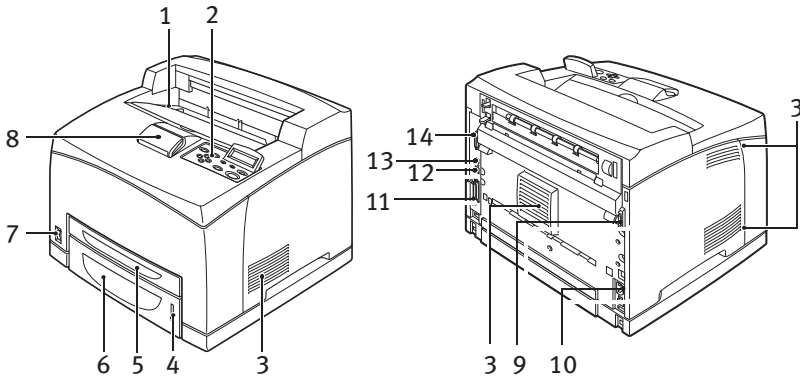
A CD tartalmazza a nyomtató teljes körű használatát biztosító nyomtatóillesztő-programokat, valamint szoftvereket és dokumentációkat. Az Oki MS Windows alapú felületet biztosít a megfelelő dokumentum vagy alkalmazás kiválasztásához.

## MEGJEGYZÉS

Ha a duplex egységet a nyomtató alapkiépítésével kapta meg, az egység üzembe helyezéséről lásd: „[A külön megvásárolható tartozékok felszerelése](#)” (15. oldal).

## A NYOMTATÓ RÉSZEI

Az alábbiakban a nyomtató főbb részeinek bemutatása és funkciójuk rövid leírása található:



Ssz.	Megnevezés	Leírás
1	Középső gyűjtőtálca	Ide kerülnek a nyomtatási feladatok során nyomtatott lapok, nyomtatott oldallal lefelé.
2	Vezérlőpanel	Itt találhatóak a vezérlőgombok, a jelzőfények és a kijelző. A vezérlőpanel részletes leírását lásd: „ <a href="#">A vezérlőpanel és a menürendszer</a> ” (43. oldal).
3	Szellőzőnyílások	A nyomtató belsejének szellőzését biztosítják.
4	Papírszint jelző	Az 550 lapos papírtálcában levő papír szintjét jelzi.
5	1. tálca	150 papírlap tárolásához.
6	2. tálca	250 papírlap tárolásához (B6200), illetve 550 papírlap tárolásához (B6300).
7	Ki- és bekapcsoló gomb	A nyomtató áramellátásának ki- és bekapcsolásához.
8	Gyűjtőtálca hosszabbítója	Húzza ki ezt a tálcat, ha A4-es lapnál nagyobb méretű papírra nyomtat.
9	Duplex egység csatlakozója	A külön megvásárolható duplex egység csatlakoztatásához.
10	Tápkábel csatlakozója	A tápkábel csatlakoztatásához.
11	Párhuzamos csatlakozó	A párhuzamos kábel csatlakoztatásához.
12	Hálózati csatlakozó	A hálózati kábel csatlakoztatásához, ha a nyomtató hálózati nyomtatóként használja. (A nyomtató hálózatban való használatához telepíteni kell a Hálózati szoftverkártyát.)

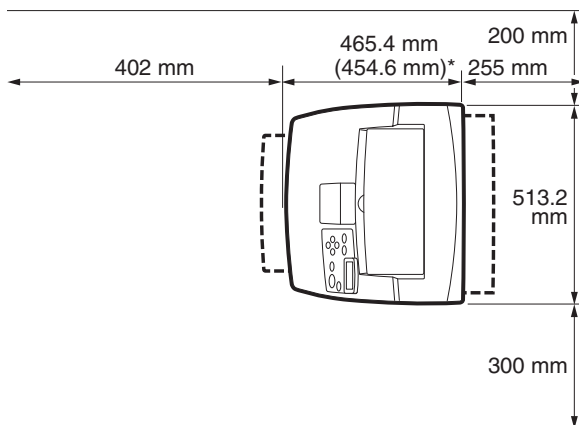
Ssz.	Megnevezés	Leírás
13	USB-csatlakozó	Az USB-kábel csatlakoztatásához.
14	Soros csatlakozó	A soros kábel csatlakoztatásához.

## A NYOMTATÓ HELYÉNEK ELŐKÉSZÍTÉSE

Helyezze a készüléket sík, szilárd felületre, amely képes megtartani a készülék súlyát – 20,4 kg (B6200) vagy 22,6 kg (B6300). Ha ferde felületre helyezik, a készülék leeshet, és sérüléseket okozhat.

### ELHELYEZÉSSSEL KAPCSOLATOS KÖVETELMÉNYEK

A nyomtató oldalsó és hátsó panelén szellőzőnyílások vannak. A nyomtatót úgy kell elhelyezni, hogy a hátsó szellőzőnyílás legalább 25,5 cm-re legyen a faltól, a bal oldali szellőzőnyílás legalább 20 cm-re, a jobb oldali szellőzőnyílás pedig legalább 30 cm-re legyen a faltól. Amennyiben a készülék szellőzése nem megfelelő, túlságosan felmelegedhet, és akár tüzet is okozhat. Az alábbi ábrán a normális működéshez, a kellekek cseréjéhez, valamint a készülék karbantartásához, azaz az optimális működési feltételek biztosításához szükséges távolságok láthatók.



\* B6200

## KÖRNYEZETI FELTÉTELEK

Ellenőrizze, hogy a környezeti feltételek megfelelnek az alábbiaknak:

- ...❖ Ne helyezze a nyomtatót forró, páradús, poros vagy rosszul szellőző helyiségbe. Ha a nyomtató sokáig van kitéve efféle hatásoknak, az tüzet vagy áramütést eredményezhet.
- ...❖ Hőmérséklet 10–32°C között, páratartalom 15–85% között (lecsapódásmentes). A páratartalom ne haladja meg a 70%-ot 32°C esetén, 85% körüli páratartalom esetén pedig legfeljebb 28°C körüli hőmérséklet ajánlott.

### MEGJEGYZÉS

A hőmérséklet hirtelen ingadozásai befolyásolhatják a nyomtatás minőségét. A hűvös szoba gyors felmelegedése, illetve a nyomtató alacsony páratartalmú és hőmérsékletű helyről magas páratartalmú és hőmérsékletű helyre való áthelyezése esetén a pára lecsapódhat a készülék belsejében, és zavarhatja a képátvitelt. Lecsapódás esetén hagyja a nyomtatót legalább 1 órán keresztül akklimatizálódni az új környezeti körülményekhez.

- ...❖ Ne tegye ki a nyomtatót közvetlen napsütésnek.
- ...❖ Ne tegye ki a nyomtatót légkondicionálóból vagy fűtőventilátorból származó közvetlen légáramnak.

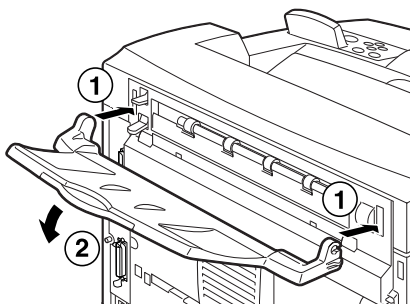
## A LAPOKAT NYOMTATOTT OLDALUKKAL FELFELÉ GYÚJTÓ (HÁTSÓ) TÁLCA FELSZERELÉSE

A nyomtatóra szükség esetén a hátsó gyűjtőtálca is felszerelhető.

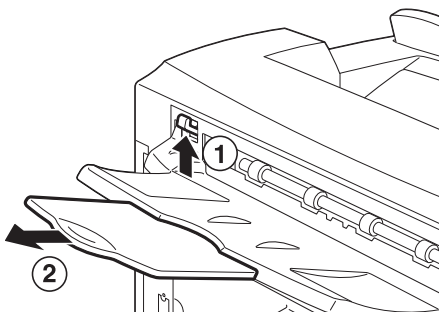
### MEGJEGYZÉS

A hátsó gyűjtőtálca csak a B6300 típusú készülékkel használható.

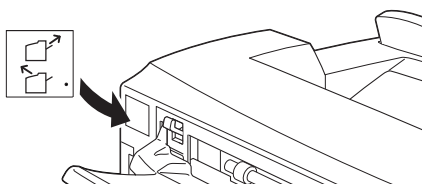
1. Illessze a hátsó gyűjtőtálca jobb és bal oldalán levő füleket a nyomtató hátoldalán levő nyílásokba (1), majd engedje le a tálcát a helyére (2).



2. Tolja fel a hátsó gyűjtőtálca karját az ábrának megfelelő módon (1), és húzza ki a hosszabbítótálcát (2).



3. Helyezze a címkét a nyomtató hátuljára.



## A KÜLÖN MEGVÁSÁROLHATÓ TARTOZÉKOK FELSZERELÉSE

A külön vásárolt tartozékokat szerelje fel, még mielőtt a festékdobkazzettát behelyezné és papírt töltene a nyomtatóba. Ha nincsenek felszerelendő tartozékok, lépjen a következő szakaszhoz: „A festékdobkazetta behelyezése” (35. oldal).

### FIGYELMEZTETÉS!

**Soha ne nyissa ki, és ne távolítsa el a készülék csavarral rögzített fedeleit, hacsak az útmutató kifejezetten erre utasítja.**  
**A nagyfeszültségű alkatrészek áramütést okozhatnak.**  
**Ne próbálja megváltoztatni a gép konfigurációját, illetve módosítani alkatrészeit. Az engedély nélküli módosítás tüzet vagy füstöt okozhat.**

### FIGYELEM!

**A nyomtatót kapcsolja ki, mielőtt illesztőkábeleket vagy tartozékokat csatlakoztat hozzá. Tápellátás alatt levő készülék esetén a kábelek vagy tartozékok csatlakoztatása áramütés veszélyével jár.**

### MEGJEGYZÉS

A nyomtató használatba vétele után, további tartozékok felszerelésekor módosítania kell a tartozékok konfigurációját az illesztőprogramban. Részleteket a nyomtatóillesztő-program online súgójában talál.

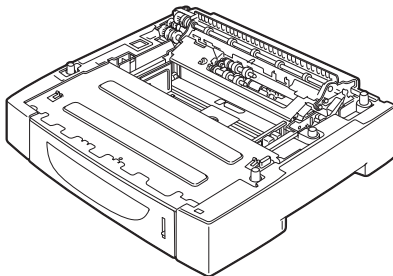
## UNIVERZÁLIS TÁLCA FELSZERELÉSE

Erre a nyomtatóra legfeljebb két szinten szerelhet fel univerzális tálcát (550 lapos).

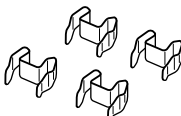
Ebben a fejezetben megtudhatja, hogyan telepítheti a két tálcát.

1. Ellenőrizze, hogy rendelkezik-e az alábbi elemekkel:

❖ Tálcamodul és papírtálca

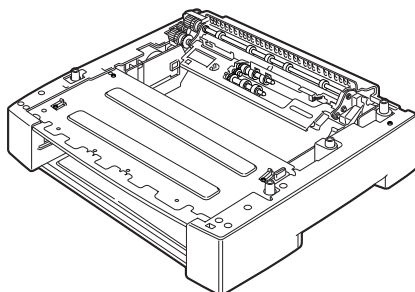


❖ Rögzítők (négy darab)





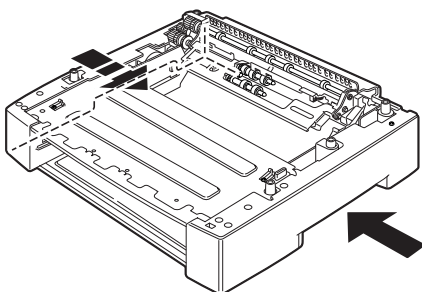
2. Helyezze az alsó szintre felszerelendő tálcamodult egy lapos felületre, majd húzza ki a papírtálcát.



## MEGJEGYZÉS

Egy tálcamodul felszerelése esetén ugorjon a 6. lépéshez.

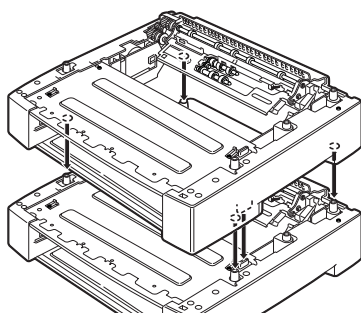
3. Emelje fel a felső szintre felszerelendő tálcamodult az ábrán jelzett részeinél tartva.



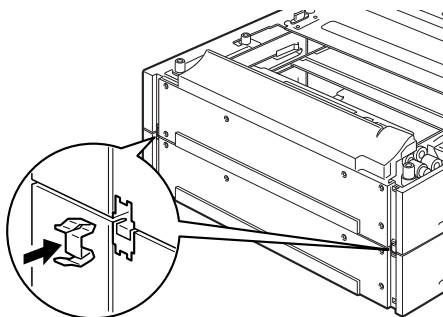
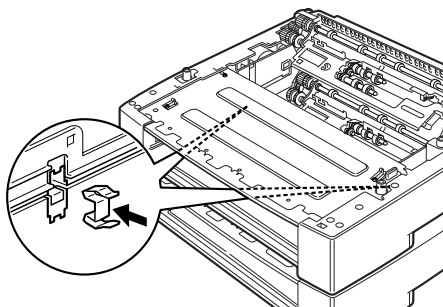
4. Igazítsa egymáshoz a felső és alsó tálcamodul első és hátsó sarkait, majd lassan engedje lejjebb a felső modult úgy, hogy az alsó modul négy sarkánál levő tűskék illeszkedjenek a felső modul alján levő lyukakba.

## FIGYELEM!

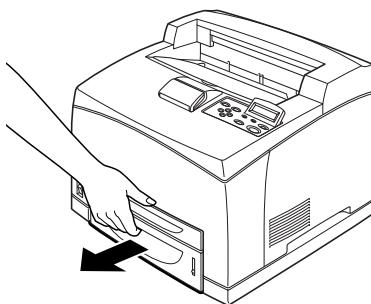
A tálcamodult nagyon óvatosan engedje lejjebb, nehogy a belső alkatrészek megsérüljenek.



5. Helyezzen két rögzítőt a tálcamodul belsejében levő két helyre, és a fennmaradó két rögzítőt illessze a tálcamodul hátulján levő helyekre. Igazítsa helyükre biztonságosan a rögzítőket.



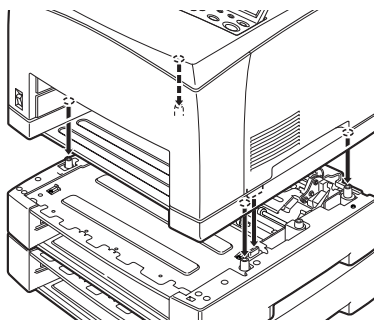
6. Húzza ki a papírtálcát a nyomtatóból.



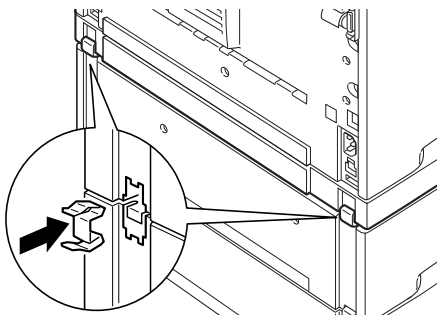
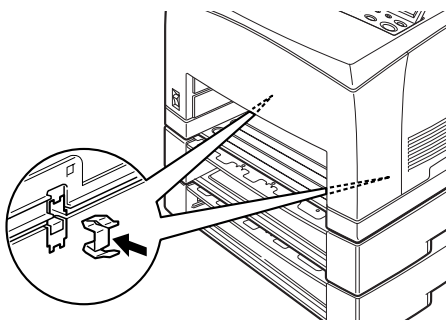
7. Emelje fel a nyomtatót a mélyedéseknél fogva.
8. Igazítsa egymáshoz a tálcamodul és a nyomtató első és hátsó sarkait, majd lassan engedje lejjebb a nyomtatót, hogy a tálcamodul négy sarkánál levő tűskék illeszkedjenek a nyomtató alján levő lyukakba.

### FIGYELEM!

**A nyomtatót nagyon óvatosan engedje lejjebb, nehogy a tálcamodul belső alkatrészei megsérüljenek.**



9. Helyezze a rögzítőket a nyomtató belsejében levő két helyre, valamint a nyomtató hátulján levő helyekre. Igazítsa helyükre biztonságosan a rögzítőket.



10. Tolja be a tálcát teljesen a nyomtatóba.

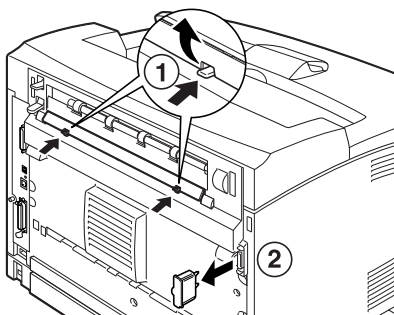
## MEGJEGYZÉS

A papír betöltésének leírását lásd: „Papír betöltése” (40. oldal).

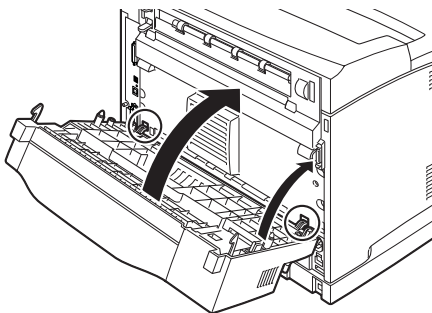
## A DUPLEX EGYSÉG FELSZERELÉSE

A nyomtatóra szükség esetén duplex egység is felszerelhető. Ha a nyomtatóra a lapokat nyomtatott oldalukkal felfelé tároló tálcát szereltek fel, először távolítsa el azt a **„A lapokat nyomtatott oldalukkal felfelé gyűjtő (hátsó) tálca felszerelése”** (14. oldal) fejezetben található lépések alapján, visszafelé haladva, telepítse a duplex egységet, majd amikor ezzel elkészült, szerelje vissza a hátsó gyűjtőtálcát.

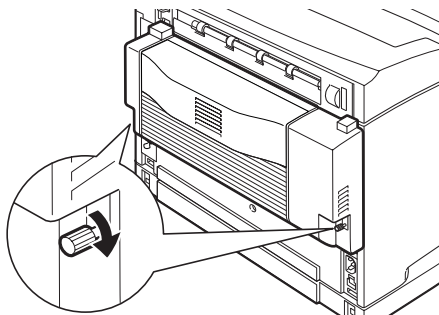
1. A két fül lenyomásával távolítsa el a duplex egység fedelét, az ábrán látható módon (1). Ezután távolítsa el a csatlakozófedeleket a nyomtató hátuljának jobb felső részéről (2).



2. Illesse a duplex egység jobb és bal oldalán levő füleket a nyomtató hátoldalán levő nyílásokba, majd igazítsa a duplex egység felső részét a nyomtatóhoz. Ellenőrizze, hogy a duplex egység csatlakozója csatlakozik-e a nyomtató csatlakozójához.



3. Húzza meg a csavarokat a duplex egység aljának mindkét végén.



## A KÜLSŐ GYŰJTŐTÁLCA FELSZERELÉSE

A nyomtatóra külön megvásárolható külső gyűjtőtálca is felszerelhető.

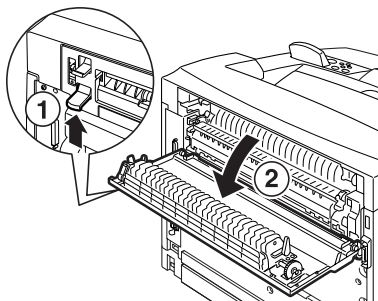
### MEGJEGYZÉS

A külső gyűjtőtálca csak a B6300 típusú készülékkel használható.

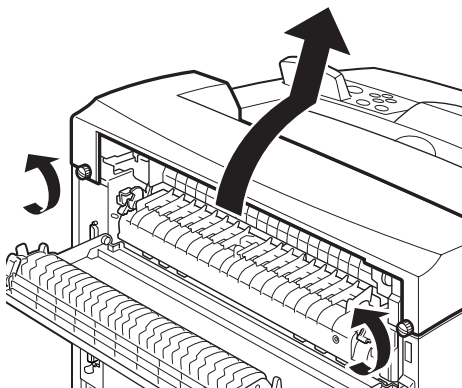
1. Emelje fel a nyomtató hátoldalának bal felső sarkában levő második kart (1), majd nyissa fel a fedelet (2).

### MEGJEGYZÉS

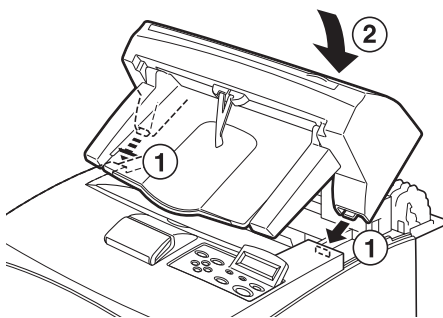
Ha a nyomtatóra duplex egység van felszerelve, emelje fel az egység fedelének bal oldalán fent található kart az egység kinyitásához, majd az ábrán látható módon nyissa ki a fedelét.



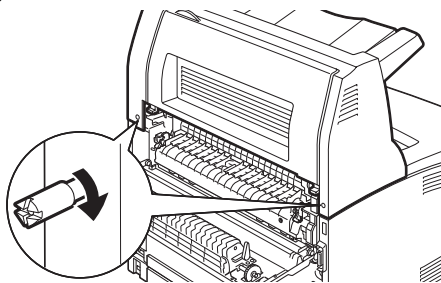
2. Az ábrán látható módon kézzel lazítsa meg a jobb és bal oldali csavarokat a papírkimenet felső fedelének eltávolításához.



3. Illessze a külső gyűjtőtálca jobb és bal oldalán levő füleket a nyomtató tetején levő nyílásokba (1), majd engedje le a tálcat a nyomtató tetejére (2).

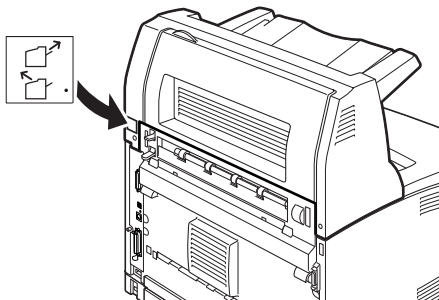


4. Húzza meg a csavarokat a külső gyűjtőtálca aljának mindkét végén.

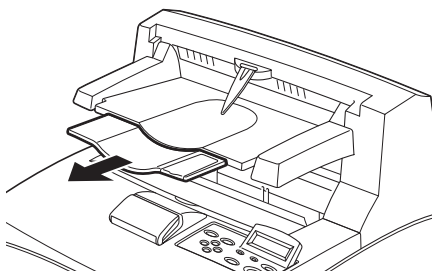




5. Csukja le a fedelet.
6. Ha a nyomtatóra hátsó gyűjtőtálcat is felszerel, ragassza fel a címkét a külső gyűjtőtálca hátuljára.



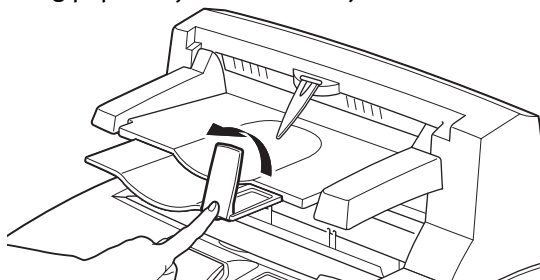
7. Húzza ki a tálca hosszabbítót.



### FIGYELEM!

**Ha a tálca nyomtatás közben fel van hajtva, az papírelakadást okozhat. A nyomtató használatakor nyissa ki a tálcát.**

8. Vastag papírra nyomtatáskor hajtsa fel az ütközőt.

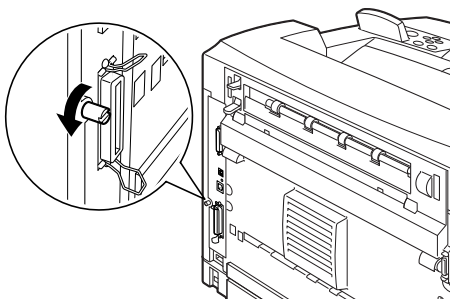


## HÁLÓZATI SZOFTVERKÁRTYA, MEREVLEMEZ, COMPACT FLASH LEMEZ VAGY MEMÓRIABŐVÍTÉS TELEPÍTÉSE

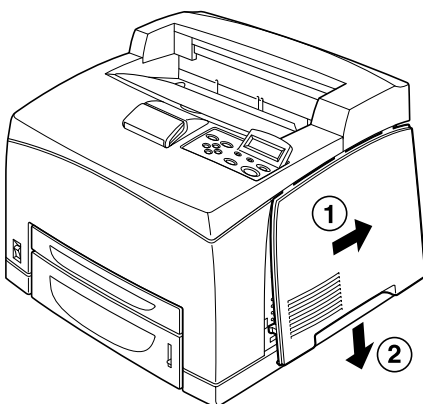
Hálózati szoftverkártya, merevlemez, Compact Flash lemez vagy memóriabővítés telepítése esetén ugyanazokat az utasításokat kell követni a nyomtató előkészítéséhez, valamint a nyomtató bezárásához. Ezeket a lépéseket találhatja az alábbiakban.

### A nyomtató előkészítése

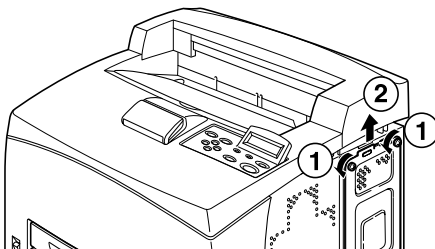
1. Távolítsa el a jobb oldali eltávolítható fedelet rögzítő csavart.



2. Csúsztassa a fedelet a nyomtató hátoldala felé (1), kilazítva helyükről az alul levő rögzítőkampókat, és húzza lefelé a fedelet (2).

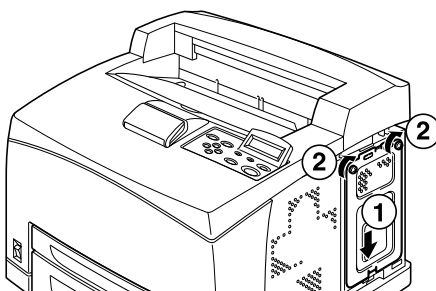


3. Távolítsa el a fémfedél tetején levő két csavart (1), majd húzza felfelé a fémfedelet (2).

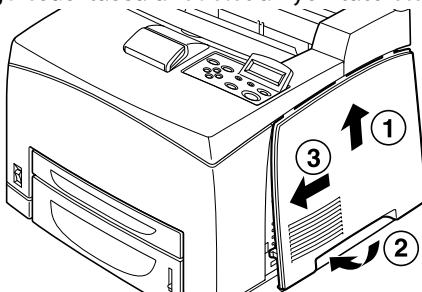


### A nyomtató bezárása

1. Igazítsa, majd helyezze be a fémfedél alján levő pöcköket a nyomtató nyílásaiba (1), és húzza meg a fedél tetején levő két csavart (2).



2. Igazítsa, majd helyezze be a jobb oldali eltávolítható fedél tetején levő rögzítőkampókat a nyomtató nyílásaiba (1). A fedél alján található rögzítőkampókat is illessze a helyükre (2), majd csúsztassa a fedelet a nyomtató eleje felé (3).



3. Húzza meg a jobb oldali eltávolítható fedélen levő rögzítőcsavarokat.

## A HÁLÓZATI SZOFTVERKÁRTYA TELEPÍTÉSE

A nyomtatóhoz telepíthető egy hálózati szoftverkártya. Telepítéskor a [Network/Port] (Hálózat/Port) és az [Allocate Memory] (Memória lefoglalás) beállításai alapértékre állhatnak.

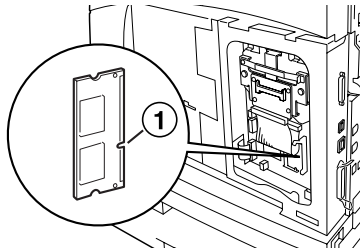
### FIGYELEM!

**Soha ne érintse meg a hálózati szoftverkártya érintkezőit.**

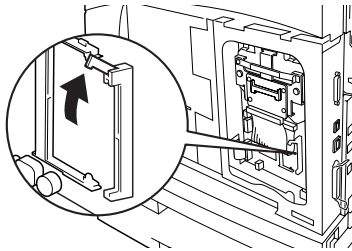
**Soha ne tegye ki a hálózati szoftverkártát olyan körülményeknek, ahol meghajolhat, vagy megsérülhet.**

**A hálózati szoftverkártya kézbe vétele előtt érintsen meg egy fémtárgyat, a testben felgyűlt statikus elektromosság kisütéséhez.**

1. Lásd: „A nyomtató előkészítése” (26. oldal).
2. A hálózati szoftverkártát tartsa úgy, hogy a rajta levő horony (1) a foglalatban levő kiszögelléshez illeszkedjen.



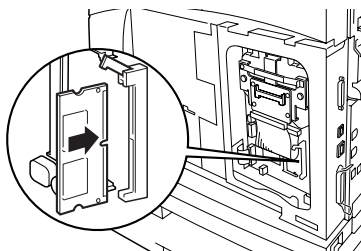
3. Oldja ki a foglalat tetején levő kapcsot.



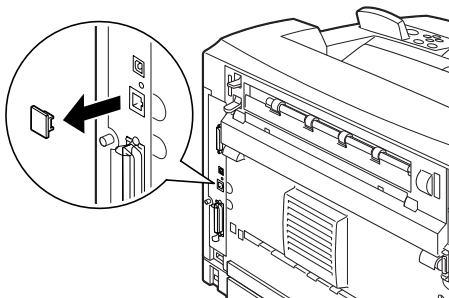
4. Óvatosan illessze a hálózati szoftverkártyát a foglalatba, majd először a kártya felső sarkánál, végül pedig az alsó sarkánál nyomja meg határozottan. A hálózati szoftverkártya biztonságos, teljes behelyezésekor a foglalat tetején levő kampó felemelkedik.

## MEGJEGYZÉS

Figyeljen oda arra, hogy a hálózati szoftverkártyát ütközésig, tehát teljesen helyezze be a foglalatba.



5. Távolítsa el a hálózati csatlakozó kupakját.



6. Lásd: „A nyomtató bezárása” (27. oldal).

## MEREVLEMEZ TELEPÍTÉSE

A nyomtatóba kiegészítő merevlemez is telepíthető.

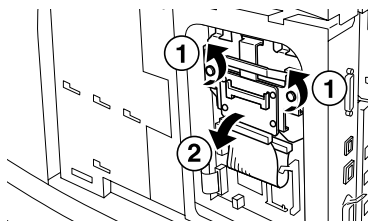
### MEGJEGYZÉS

- › Ha a nyomtatóba már telepítve van egy Compact Flash lemez (külön megvásárolható), akkor nem telepítheti a merevlemez. Egyszerre csak az egyik szerelhető be.
- › Telepítéskor a [Network/Port] (Hálózat/Port) és az [Allocate Memory] (Memória lefoglalás) beállításai alapértékre állhatnak.

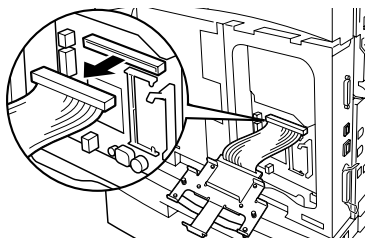
### FIGYELEM!

**A merevlemez nagyon sérülékeny, ezért maximális körültekintéssel kezelje. Sérülés esetén előfordulhat, hogy a rajta levő fontos adatok elvesznek. Ajánlott az adatokról időnként biztonsági másolatot készíteni.**

1. Lásd: „A nyomtató előkészítése” (26. oldal).
2. Távolítsa el a Compact Flash meghajtó jobb és bal oldalán levő csavarokat (1), és az ábrán látható módon távolítsa el a Compact Flash meghajtót (2).



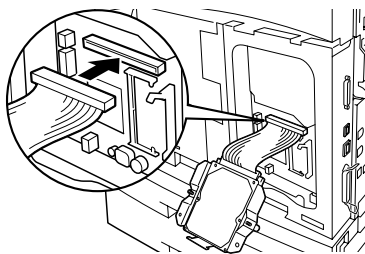
3. Húzza ki a Compact Flash meghajtó kábelét a nyomtató csatlakozójából.



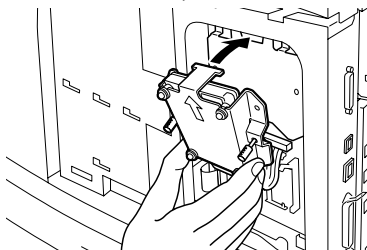
4. Csatlakoztassa a merevlemez kábelét a nyomtatón levő csatlakozóhoz, az ábrán látható módon.

### FIGYELEM!

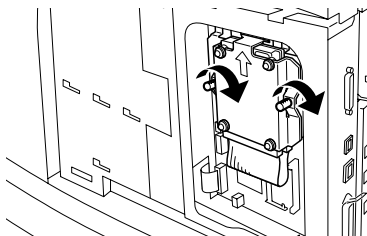
A kábel csatlakoztatásakor tartsa biztonságosan a lemezt, nehogy leessen.



5. Tartsa a merevlemezt az ábrán látható módon, és helyezze be a nyomtatóba. Igazítsa a merevlemezen látható nyilat a nyomtatón levő nyílhoz, és helyezze be a lemez tetején levő kapcsot a beszerelési helyre.



6. Húzza meg a merevlemez két oldalán levő rögzítőcsavarokat.



7. Lásd: „A nyomtató bezárása” (27. oldal).

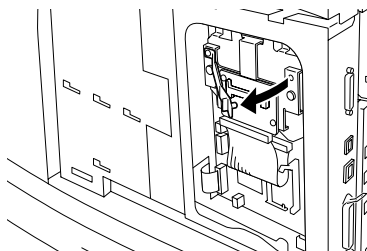
## COMPACT FLASH LEMEZ TELEPÍTÉSE

A nyomtatóba külön megvásárolható Compact Flash lemez is beszerelhető (nem minden országban kapható).

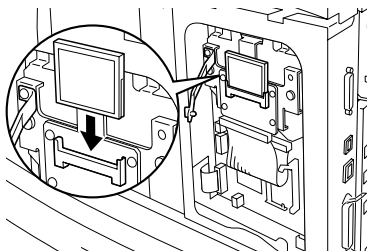
### MEGJEGYZÉS

- › Ha a nyomtatóba már telepítve van egy merevlemez (külön megvásárolható), akkor nem telepítheti a Compact Flash lemezt. Egyszerre csak az egyik szerelhető be.
- › A Compact Flash lemez telepítésével törlődnek a Compact Flash lemezen található adatok.
- › E lemez telepítése alapértékre állíthatja a nyomtató összes memórialefoglalási beállítását.

1. Lásd: „A nyomtató előkészítése” (26. oldal).
2. Nyissa ki a Compact Flash lemezmeghajtón levő kapcsot.

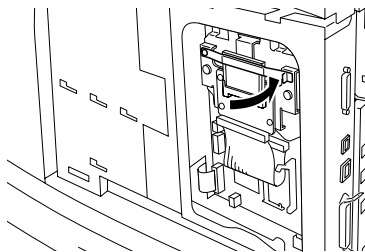


3. Helyezze be a Compact Flash lemezt az ábrán látható módon.





4. Zárja be a kapcsolót.



5. Lásd: „A nyomtató bezárása” (27. oldal).

## MEMÓRIABŐVÍTÉS TELEPÍTÉSE

A nyomtató 512 MB-os kiegészítő memóriamodullal bővíthető.

### FIGYELEM!

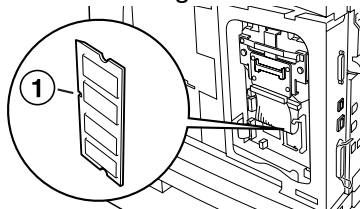
**Ne érjen a memóriamodul érintkezőihez.**

**Ne hajlítsa meg, és ne rongálja meg a memóriamodult.**

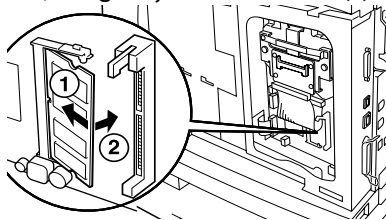
**Mielőtt pusztá kézzel hozzáérne, mindenképpen érintse valamilyen fémtárgyhoz a memóriamodult a statikus elektromosság elvezetéséhez.**

**A nyomtató használatba vétele után a memóriakapacitást konfigurálni kell a nyomtatóillesztő-programban. Részleteket a nyomtatóillesztő-program online súgójában talál.**

1. Lásd: „[A nyomtató előkészítése](#)” (26. oldal).
2. Tartsa úgy a memóriabővítő-modult, hogy a rajta levő horony (1) a foglalaton levő kiszögelléshez illeszkedjen.



3. Helyezze be ferden a memóriamodult (1), majd nyomja be a nyomtatóba, amíg helyére nem kattán (2).

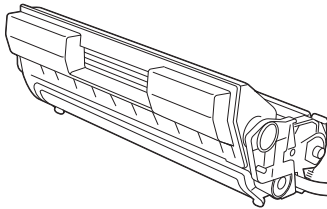


### MEGJEGYZÉS

Ellenőrizze, hogy a memóriamodul rendesen a helyére került-e.

4. Lásd: „[A nyomtató bezárása](#)” (27. oldal).

## A FESTÉKDOBKAZETTA BEHELYEZÉSE



### MEGJEGYZÉS

A nyomtatóhoz 6000 darab 5%-os fedettségű A4-es lap nyomtatására képes festékdobkazetta tartozik. Csereként 10000 lap nyomtatására alkalmas (B62000/B6300), illetve 17000 lap nyomtatására alkalmas (csak B6300) festékdobkazetta is rendelhető.

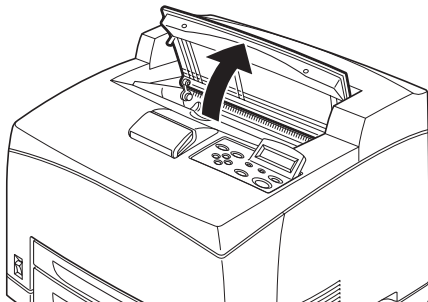
A festékdobkazetta kezelésekor vegye figyelembe az alábbiakat:

### FIGYELMEZTETÉS!

**Soha ne dobja a festékdobkazettát nyílt tűzbe, mert robbanást okozhat.**

- ❖ Ne tegye ki a festékdobkazettát közvetlen napsütésnek vagy erős fénynek.
- ❖ A festékdobkazetta behelyezésekor válasszon olyan helyet, ahol az nincs kitéve erős fénynek, és a beszerelést fejezze be 5 percen belül.
- ❖ Ne érjen a fényérzékeny dob felületéhez. Ne tartsa a festékdobkazettát fejjel lefelé, és ne is helyezze azt le fejjel lefelé, mert ezáltal károsíthatja a dobot.
- ❖ A fényérzékeny dobot a dob rekeszárja védi meg a fénytől. Ne nyissa ki a dob rekeszárját.
- ❖ Bár a festék nem káros az emberi szervezetre, mossa le azonnal, ha kezére vagy ruhájára kerül.

- ❖ Ajánlott a festékdobkazettát a felbontást követő egy év alatt felhasználni.
  - ❖ A festékdobkazettát tartsa gyermekektől elzárt, biztonságos helyen.
1. Nyissa fel a fedelet.



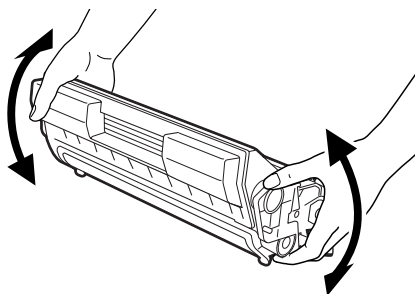
## MEGJEGYZÉS

Ha telepítette a külön megvásárolható külső gyűjtőtálcát, a fedél felnyitása előtt hajtsa fel a tálcát.

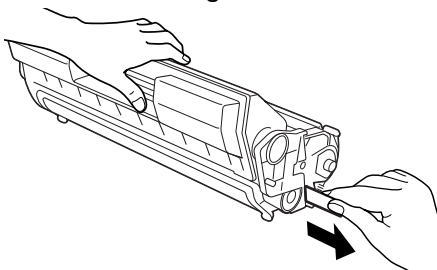
## FIGYELMEZTETÉS!

**Ne érjen a nyomtatóban levő alkatrészekhez.**

2. Vegye ki az új festékdobkazettát a csomagolásból, és rázza meg hétszer-nyolcszor az ábrán látható módon.



3. Helyezze a festékdobkazettát sík felületre, és húzza ki vízszintesen a védőszalagot.

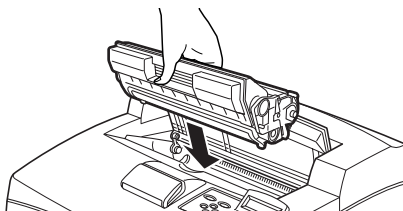


### FIGYELEM!

A védőszalag kihúzásakor mindenképpen vízszintesen húzza azt ki, mert a szalag elszakadhat, ha rézsútos irányban húzzák.

A védőszalag kihúzása után ne rázza és ne ütögesse a festékdobkazettát.

4. Tartsa a festékdobkazettát a markolatnál fogva, és helyezze be azt a nyomtató belsejében levő foglatba.



### FIGYELEM!

Ne érjen a nyomtatóban levő alkatrészekhez.

Ellenőrizze, hogy a festékdobkazetta rendesen a helyére került-e.

5. Csupkja le a fedelet.

### MEGJEGYZÉS

Ha a külső gyűjtőtálca az 1. lépésben leírtak szerint fel van hajtva, csukja be a fedelet, majd állítsa vissza a tálcát eredeti állapotába.

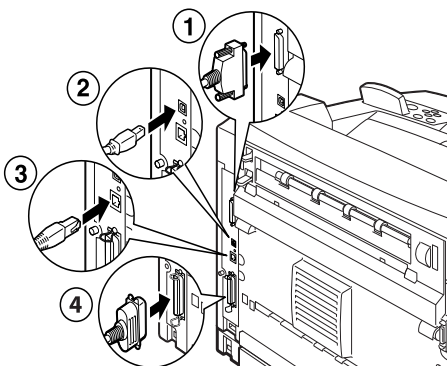
# ILLESZTŐKÁBEL CSATLAKOZTATÁSA

Csatlakoztassa a használni kívánt illesztőkábelt a nyomtatóhoz.

## MEGJEGYZÉS

Az USB-kábelt csak akkor csatlakoztassa, ha a nyomtatóillesztőprogramot telepítette a számítógépre.

1. Csatlakoztassa az illesztőkábelt a nyomtató hátoldalán levő csatlakozóhoz: soros (1), USB (2), hálózati (3), párhuzamos (4).  
Párhuzamos kábel esetén a csatlakoztatás után mindkét oldalon húzza rá a csatlakozóra a csiptetőt, hogy ezáltal rögzítse azt.

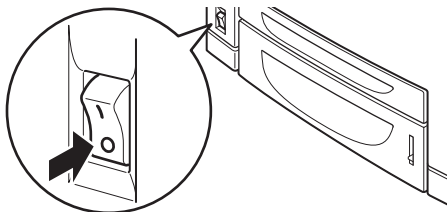


2. Párhuzamos, USB- vagy soros kábelek esetén a kábel másik végét csatlakoztassa a számítógép megfelelő csatlakozójához.

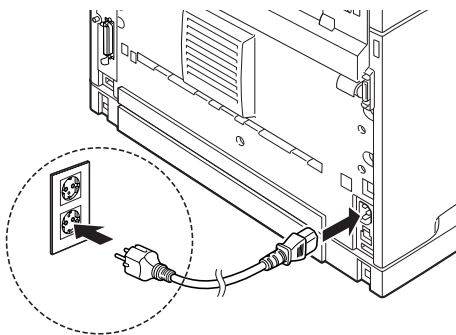
## TÁPKÁBEL CSATLAKOZTATÁSA

Tápkábel csatlakoztatásakor vegye figyelembe a következő fejezetben található utasításokat: „Biztonsági óvintézkedések” (8. oldal).

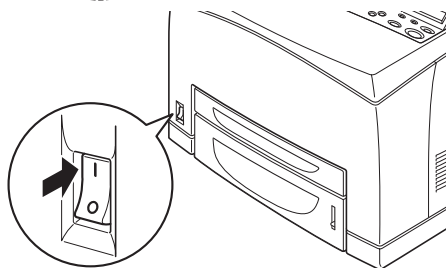
1. Ellenőrizze, hogy a nyomtató ki- és bekapcsoló gombja az <O> pozícióban áll-e.



2. Csatlakoztassa a tápkábelt a nyomtató hátoldalán levő csatlakozóhoz. Csatlakoztassa a tápkábel másik végét a fali elektromos aljzathoz.



3. Állítsa a nyomtató ki- és bekapcsoló gombját <I> állásba. Ezzel biztosította a tápellátást, és a vezérlőpanelen megjelenik, hogy a nyomtató felkészült a nyomtatásra.



## MEGJEGYZÉS

- › A hálózati körülményektől függően előfordulhat, hogy a nyomtatónak néhány percre szüksége van, hogy felkészüljön a nyomtatásra.
- › Ha a kijelzőn megjelenő üzenet azt jelzi, hogy a nyomtató felkészült a nyomtatásra, de nem képes lekérni az IP-címet, akkor folytassa a nyomtató használatát a szokásos módon.

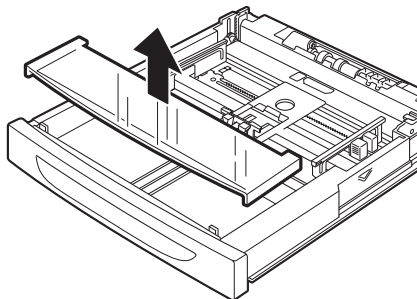
## PAPÍR BETÖLTÉSE

Ebből a szakaszból megtudhatja, hogyan tölthet be A4-es méretű sima papírt álló tájolással a papírtálcába.

Álló tájolás

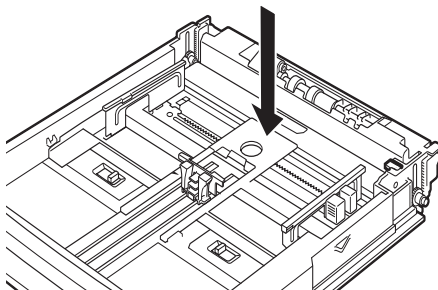


1. Helyezze a papírtálcát sík felületre, és vegye le a fedelét.

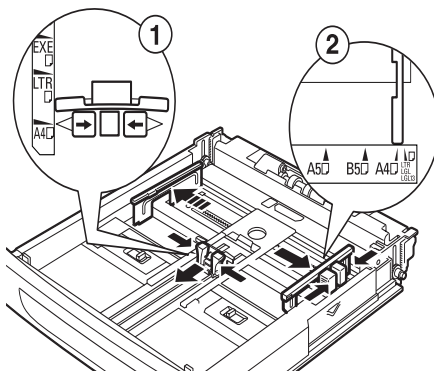




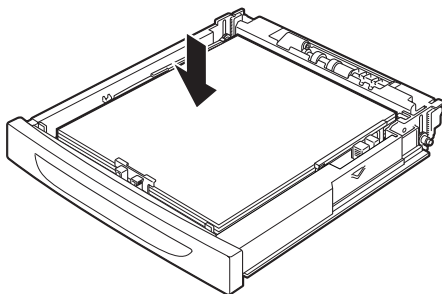
2. Ha a papírtálcában található alsó lemez meg van emelve, nyomja le.



3. Nyomja össze a hosszanti papírvezetőt, és csúsztassa azt a kívánt papírméretnek megfelelő állásba (1). Nyomja össze a jobb szélső papírvezetőt, és csúsztassa azt a kívánt papírméretnek megfelelő állásba (2).



4. Helyezze be a papírt a nyomtatandó felülettel felfelé úgy, hogy mind a négy sarka megfelelően igazodjon.



### FIGYELEM!

**A jobb oldali papírvezetőre ne helyezzen papírt.**

**Ne töltsön a maximális töltési szintet, illetve a maximális kapacitást meghaladó mennyiségű papírt a tálcába.**

**Igazítsa a jobb oldali papírvezetőt a papír szélességéhez. Ha a jobb oldali papírvezető nincs a helyén, a papír betöltése nem megfelelően történik, és ez papírelakadáshoz vezethet.**

5. Csukja le a papírtálca tetejét, és tolja be a tálcát ütközésig a nyomtatóba.

### FIGYELEM!

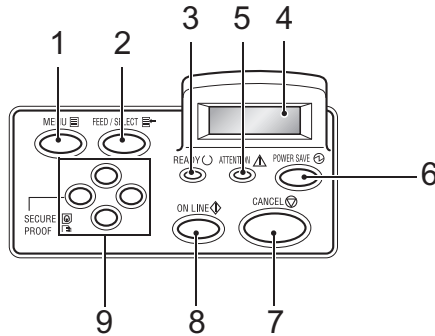
**A tálca fedelét jól le kell csukni, mert különben a papír elcsúszhat a helyéről.**

6. A betöltött papír típusától és méretétől függően adja meg a beállításokat a vezérlőpanelen. Normál papírtól eltérő papírtípus, például újrahasznosított papír, vastag papírok vagy fóliák használata esetén módosítsa a papírtípust. Egyéni méretű papír használatakor állítsa be a papírméretet.

## A VEZÉRLŐPANEL ÉS A MENÜRENDSZER

A vezérlőpanelről és a menü felépítéséről részletes tudnivalók a Kezelési útmutatóban találhatóak.

A vezérlőpanel elemeinek és funkcióinak leírása alább található:



Ssz.	Megnevezés	Leírás
1	«MENU» (MENÜ) gomb	Nyomja meg a menü képernyő megjelenítéséhez vagy bezárásához.
2	«FEED/SELECT» (ADAGOLÁS/ KIVÁLASZTÁS) gomb	Nyomja meg a kívánt menüérték beállításához, valamint nyomtatási jelentések vagy listák nyomtatásához.
3	«READY» (KÉSZ) jelzőfény	Amikor ez a jelzőfény világít, a nyomtató felkészült a számítógépről érkező adatok fogadására.
4	LCD-kijelző	Megjeleníti a menüértékeket, a nyomtató állapotát és a hibáüzeneteket.
5	«ATTENTION» (FIGYELEM) jelzőfény	Amikor világít, hiba történt a nyomtatóban.
6	«POWER SAVE» (ENERGIA-TAKARÉKOSSÁG) gomb és jelzőfény	Nyomja meg az energiatakarékos üzemmód engedélyezéséhez vagy letiltásához. A jelzőfény világít, ha a nyomtató energiatakarékos üzemmódban van.
7	«CANCEL» (MÉGSE) gomb	Nyomja meg a nyomtatási munka visszavonásához.
8	«ON LINE» gomb	Nyomja meg, ha offline állapotba szeretné állítani a nyomtatót, amely ilyenkor nem képes adatok fogadására és feldolgozására. Nyomja meg ismét az offline állapotból való kilépéshez, így a nyomtató képes adatok fogadására és feldolgozására.

Ssz.	Megnevezés	Leírás
9	<▲><▼><◀><▶> gombok	Nyomja meg ezeket a kijelzőn látható menü, elem, vagy érték módosításához. Ezen kívül a <◀> gombot akkor is használni kell, ha biztonságos, késleltetett vagy előzetes nyomtatást végez, vagy ha kézzel ellenőrzi és nyomtatja ki a beérkezett levelet.  Megjegyzés: Ha a lehetséges értékeket a <▲> <▼> gombokkal változtatja meg, a kijelzőn megjelenő értékek gyors lapozásához tartsa lenyomva a gombokat. A <▲> <▼> gombok egyidejű lenyomásával az alapértelmezett értékeket jelenítheti meg.

## MOZGÁS A VEZÉRLŐPANEL MENÜIBEN

A Menu (Menü) képernyő megjelenítése és bezárása	<MENU> (MENÜ) gomb
Váltás menüsintek között	<▶> gomb (egy szinttel lejjebb lép) vagy <◀> gomb (egy szinttel feljebb lép)
Váltás azonos szinten levő menük vagy elemek között	<▲> gomb (az előző menü vagy elem megjelenítése) vagy <▼> gomb (a következő menü vagy elem megjelenítése)
A beállítás értéke mellett látható kurzor ( ) mozgatása balra vagy jobbra	<▶> gomb (jobbra lép) vagy <◀> gomb (balra lép)
Beállítás jóváhagyása	<FEED/SELECT> (ADAGOLÁS/KIVÁLASZTÁS) gomb

Ha megnyomja a vezérlőpanelen levő MENU (MENÜ) gombot, belép a nyomtató menürendszerébe. Ekkor a kijelző első sorában megjelenik a [Menu] (Menü) szöveg, jelezve, hogy belépett a menürendszerbe. A kijelző második sorában látható az aktív menü, amelyet a <▲> vagy <▼> gombbal léptethet.

A gombok többszöri használatával az alábbi sorrendben léptetheti körbe a főmenüket: Print Language (Nyomtatás nyelve); Report/List (Jelentés/Lista); Meter Reading (Számláló leolvasása); Admin Menu (Adminisztrációs menü); Display Language (Kijelző nyelve).

A nyíl gombok fenti módon történő használatával navigálhat a menürendszerben a szükséges beállítások megadásához. Ha az 1. tálcában például újrahasznosított papírt szeretne használni, a papír típusának megadásához tegye a következőket: Admin Menu (Adminisztrációs menü), Printer Settings (Nyomtatóbeállítások), Paper Type (Papírtípus), Tray 1 (1. tálca), Recycled (Újrahasznosított), majd nyomja meg a <FEED/SELECT> (ADAGOLÁS/KIVÁLASZTÁS) gombot. Ezzel érvényesíti a beállítást, majd a <MENU> (MENÜ) gomb megnyomásával bezárhatja a menü képernyőjét.

## A VEZÉRLŐPANEL NYELVÉNEK KIVÁLASZTÁSA

Alapértelmezés szerint az összes hiba- és állapotüzenet angolul jelenik meg, de számos egyéb nyelv közül lehet választani ezek megjelenítéséhez. A kijelző nyelvének módosításához kövesse az alábbi utasításokat.

### MEGJEGYZÉS

A vezérlőpanel, a menük és az almenük rövid áttekintése a következő szakaszban található: „[A vezérlőpanel és a menürendszer](#)” (43. oldal).

1. Nyomja meg a <MENU> (MENÜ) gombot a Menu (Menü) képernyő megjelenítéséhez.
2. Nyomja meg többször a <▲> vagy <▼> gombot, amíg megjelenik a [Display Language] (Kijelző nyelve) menüpont, majd nyomja meg a <▶> gombot.
3. Nyomja meg a <▲> vagy <▼> gombot és válassza ki a kívánt nyelvet, majd nyomja meg a <FEED/SELECT> (ADAGOLÁS/KIVÁLASZTÁS) gombot.
4. Nyomja meg a <MENU> (MENÜ) gombot a nyelv beállításának befejezéséhez.

## KONFIGURÁCIÓS ADATLAP NYOMTATÁSA

Ha ellenőrizni szeretné, hogy a nyomtató helyesen van-e beállítva, nyomtassa ki a vezérlőpanelről a [System Settings List] (Rendszerbeállítások listája) lapot.

### MEGJEGYZÉS

Ha a vezérlőpanel használata közben hibát vétett, nyomja meg a <MENU> (MENÜ) gombot az újraindításhoz. A vezérlőpanel használatának részletes leírását lásd: „[A vezérlőpanel és a menürendszer](#)” (43. oldal).

1. Nyomja meg a <MENU> (MENÜ) gombot a Menu (Menü) képernyő megjelenítéséhez.
2. Nyomja meg többször a <▲> vagy <▼> gombot, amíg megjelenik a [Report/List] (Jelentés/List) menüpont, majd nyomja meg a <▶> gombot.
3. Nyomja meg a <▲> vagy <▼> gombot, amíg megjelenik a [System Settings] (Rendszerbeállítások) menüpont, majd nyomja meg a <▶> gombot.
4. Nyomja meg a <FEED/SELECT> (ADAGOLÁS/KIVÁLASZTÁS) gombot.  
Ezzel kinyomtatja a [System Settings List] (Rendszerbeállítások listája) lapot.
5. Amikor a nyomtatás befejeződött, nyomja meg a <MENU> (MENÜ) gombot.

### MEGJEGYZÉS

- › A [System Settings List] (Rendszerbeállítások listája) lap elrendezése a nyomtató konfigurációjától és beállításaitól függően eltérő lehet.
- › A B6300 készülék esetén az Output Device (Kimeneti eszköz) oszlopban akkor is megjelenik a [Rear Output Tray] (Hátsó gyűjtőtálca), ha a tálca nincs telepítve.
- › A jelentések és listák nem küldhetők a hátsó gyűjtőtálcára. A hátsó gyűjtőtálca csak a B6300 típusú készülékkel használható.

# NYOMTATÓKONFIGURÁCIÓ MEGADÁSA WEBLAPON KERESZTÜL

Egy weblap szolgáltatáson keresztül, TCP/IP protokollt támogató környezetben webböngésző segítségével is megjelenítheti a nyomtató vagy a nyomtatási feladat állapotát és módosíthatja a beállításokat.

A vezérlőpanelen keresztül megadható nyomtatóbeállítások közül a rendszer és a hálózati portok beállításai konfigurálhatók a weblapon, a [Printer] (Nyomtató), [Network] (Hálózat) és [Maintenance] (Karbantartás) kategóriák alatt.

## MEGJEGYZÉS

- › A weblap szolgáltatás csak akkor áll rendelkezésre, ha a nyomtató hálózatra kapcsolódik.
- › Tanulmányozza a Kezelési útmutatót, ha a weblap nem jelenik meg az alábbi 1. és 2. lépés végrehajtása után.
- › A nyomtatókonfiguráció Telnet segítségével is beállítható. Részleteket a NIC Configuration Guide (Hálózati kártya konfigurációs útmutatója) című könyvben talál.

1. Indítsa újra számítógépét, és futtassa a webböngészőt.
2. Adja meg a nyomtató IP-címét vagy URL-címét a webböngésző címbeviteli mezőjében, majd nyomja meg az <Enter> billentyűt.

### Az Online súgó használata

Az egyes képernyőkön beállítható menüelemekkel kapcsolatos részleteket a [Help] (Súgó) gomb megnyomásával megjeleníthető Online Help (Online súgó) tartalmazza.

# A NYOMTATÓILLESZTŐ-PROGRAM TELEPÍTÉSE

Ha számítógépről szeretne nyomtatni, telepítse a nyomtatóillesztő-programot és az egyéb szükséges szoftvereket.

A nyomtatóra vonatkozó telepítési folyamat(ok) operációs rendszertől, az USB-port és a hálózati kapcsolat használatától függően eltérőek.

Az alábbiakban megtalálja az illesztőprogramok Windows és Macintosh operációs rendszerre való telepítésének rövid áttekintését. A Solaris, Linux és HP-UX operációs rendszerekkel kapcsolatos tudnivalókat a dokumentáció egyéb részeiben találhatja.

## MICROSOFT WINDOWS OPERÁCIÓS RENDSZER

1. A Windows elindítása után helyezze a CD-lemezt a CD-meghajtóba.
2. Ha a CD nem indul automatikusan, akkor kattintson a [Start – Run...] [Start menü – Futtatás] parancsára, majd írja be az E:\setup parancsot (ahol E a CD-meghajtó betűjele) a Megnyitás mezőbe.
3. Kattintson az OK gombra.
4. Kattintson a [Driver Installation] (Illesztőprogram telepítése), majd az [Install Printer Driver] (Nyomtatóillesztő-program telepítése) lehetőségre, majd a képernyőn megjelenő utasítások segítségével hajtsa végre a nyomtatóillesztő-program telepítését.

## APPLE MAC OS 8X, 9X (USB)

1. Ellenőrizze, hogy a nyomtató és a gazdaszámítógép be van-e kapcsolva.
2. Ellenőrizze, hogy az „Apple LaserWriter Software” szoftver telepítve van-e.



3. Csatlakoztassa az USB-kábelt a nyomtatóhoz és a gazdaszámítógéphez.

## MEGJEGYZÉS

A nyomtató „önmagától elinduló” eszköznek számít, és ilyenként a Macintosh számítógép bármely szabad USB-portjára, akár a billentyűzetére is csatlakoztatható.

4. Nyissa meg a [Desktop Printer Utility] segédprogramot (melynek telepítése az Apple LaserWriter szoftver telepítésekor automatikusan megtörténik).
5. A telepítendő nyomtatónak megfelelően válassza ki a megfelelő illesztőprogramot.
6. Válassza a [Printer (USB)] (Nyomtató (USB)) elemet, majd kattintson az OK gombra.
7. Válassza ki a nyomtatójának megfelelő PPD-fájlt.
8. Válassza a megfelelő nyomtatót.
9. Nyomja meg a [Create] (Létrehozás) gombot.
10. Ezzel létrehozta az USB-nyomtatóhoz tartozó asztali parancsikont, és felkészült a nyomtatásra.

## MACINTOSH OS X

A telepítőprogram egy „egységes” telepítő. Ez azt jelenti, hogy Mac OS X, Mac OS 9.x és korábbi operációs rendszereken ugyanaz a program futtatható. A program intelligensen működik, és csak az adott operációs rendszernek megfelelő beállításokat jeleníti meg.

1. Helyezze a szoftver CD-lemezét a CD-ROM-meghajtóba.
2. Kattintson duplán a CD ikonjára.
3. Kattintson duplán a [Language Folder] (Nyelv mappa) gombra.
4. Kattintson duplán az [Install Oki Software] (Oki szoftver telepítése) parancsikontra.

Ezzel elindítja a telepítőprogramot. Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat. Alapértelmezés szerint a telepítő az összes illesztőprogramot telepíti, tehát szüntesse meg azon összetevők kijelölését, amelyeket nem kíván telepíteni.

Ha szeretne bővebb információt kapni a rendelkezésre álló szoftverekről, olvassa el a súgót.

## **A KÜLÖN MEGVÁSÁROLHATÓ TARTOZÉKOK ÉS A PAPÍROK KONFIGURÁCIÓJÁNAK MEGADÁSA**

A nyomtatóillesztő-program telepítése után adja meg a külön megvásárolható tartozékok, valamint az egyes tálcákba töltött papírtípusok és méretek beállításait a nyomtatóillesztő-program [Options] (Beállítások) lapján. Részleteket a nyomtatóillesztő-program online súgójában, valamint a Kezelési útmutatóban talál. Az [Options] (Beállítások) lap a következőképpen jeleníthető meg, például Windows XP operációs rendszeren:

1. Kattintson a tálcán a [Start] gombra, majd válassza a [Printers and Faxes] (Nyomtatók és faxok) elemet.
2. Kattintson a nyomtató ikonjára, a [File] (Fájl) menüből pedig válassza a [Properties] (Tulajdonságok) elemet.
3. Kattintson az [Options] (Beállítások) fülre.

## **TESZTDOKUMENTUM NYOMTATÁSA**

A nyomtató megfelelő működésének ellenőrzéséhez a telepítési folyamat befejeződésekor nyomtasson ki egy dokumentumot valamelyik alkalmazásból.

# PAPÍRELAKADÁS ESETÉN

## FIGYELEM!

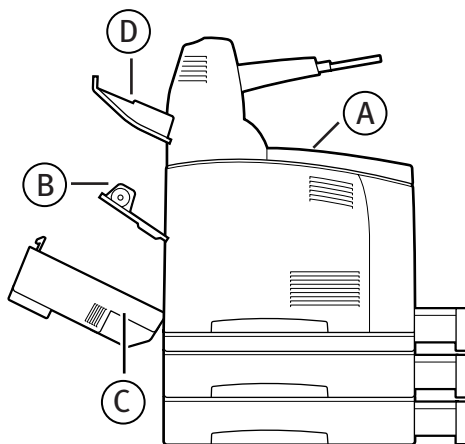
Elakadt papír eltávolításakor ellenőrizze, hogy ne maradjon papírdarab a készülékben. A készülékben maradó papírdarab tüzet okozhat. Ha a papírlap feltekeredett a hengerre, vagy ha nem látszik az elakadt papír, ne próbálja önállóan eltávolítani. A forró henger égést, a készülék alkatrészei pedig sérülést okozhatnak. Kapcsolja ki a készüléket és azonnal lépjen kapcsolatba az Oki viszonteladóval.

A vezérlőpanelen látható üzenetnek megfelelően nyissa ki a nyomtató fedelét, és vegye ki a beszorult papírt. Ha a papír elszakadt, ellenőrizze, hogy a készülékben van-e még papírdarab.

## FIGYELEM!

Működés közben a beégetőmű felforrósodik. Ne érintse meg.

A fedelet és a tálcákat az alábbi ábra szemlélteti:



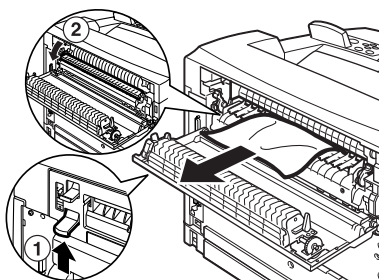
„A” fedél: Ha a külön vásárolható külső gyűjtőtálca telepítve van, az „A” fedél felnyitása előtt hajtsa fel a tálcát. Ha a festékdobkazetta eltávolítását kérő üzenet jelenik meg, olvassa el a következő szakaszt: „Belső „A” fedél” (53. oldal).

„B” fedél:

## MEGJEGYZÉS

A hátsó fedél kinyitása előtt távolítsa el a hátsó tálcát (ha fel van szerelve).

Nyissa ki a „B” fedelet (a B6300 készülék esetében emelje fel a kart az ábrán látható módon, majd nyissa ki a „B” fedelet (1)). A „B” fedél felnyitását követően tartsa meg a \* jelölésű részt, majd nyissa ki a beégetőmű fedelét (2), és távolítsa el az elakadt papírt.

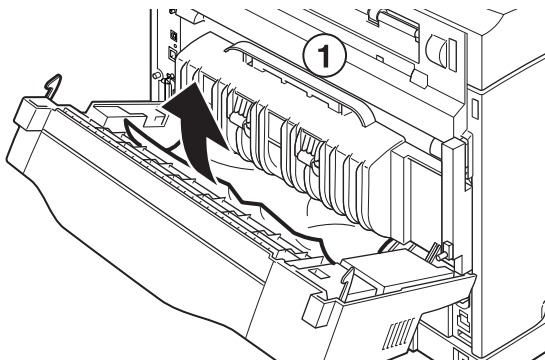


„C” fedél (duplex egység):

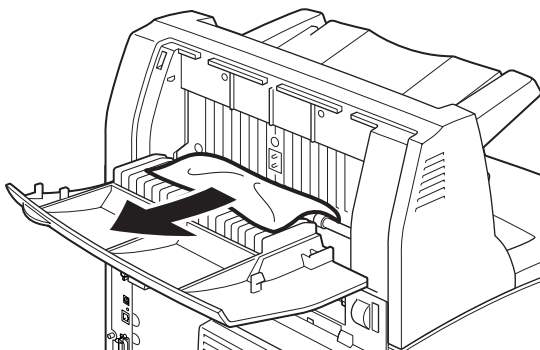
## MEGJEGYZÉS

A hátsó fedél kinyitása előtt távolítsa el a hátsó tálcát (ha fel van szerelve).

A duplex egység fedelének kinyitásához nyomja fel a kart (1).



„D” fedél (Külső gyűjtőtálca):

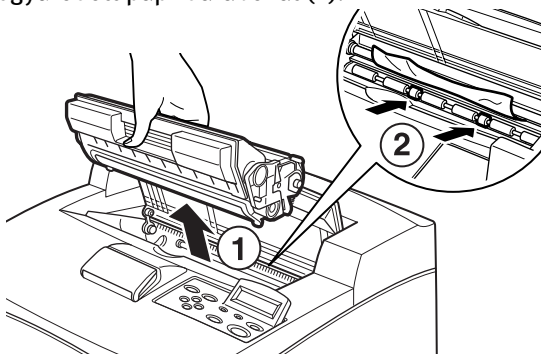


Papírtálca: Húzza ki a papírtálcát a nyomtatóból, majd kövesse a papír eltávolítására vonatkozó utasításokat. Lásd: [„A papírtálca belsejében” \(54. oldal\)](#).

## BELSŐ „A” FEDÉL

Kövesse az alábbi, az elakadt papír eltávolítására vonatkozó utasításokat, ha a vezérlőpanelen a [Paper jam Open Cover A] (Papírelakadás Nyissa fel az „A” fedelet) vagy a [Remove cartridge Clear jam] (Vegye ki a kazettát Távolítsa el az elakadt papírt) üzenet jelenik meg:

1. Nyissa fel az „A” fedelet, és a markolatnál fogva vegye ki a festékdobkazettát a nyomtatóból (1).
2. Forgassa a görgőt az ábrán látható módon, és távolítsa el a begyűrdött papírdarabokat (2).



3. Helyezze vissza a festékdobkazettát és az „A” fedelet eredeti helyükre.

### FIGYELEM!

Ha telepítve van a külön megvásárolható külső gyűjtőtálca, a tálca visszahelyezése előtt csukja le az „A” fedelet.

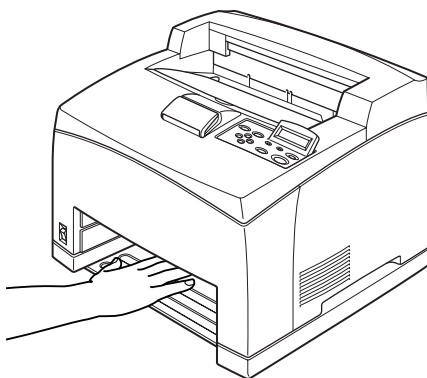
Ha felhajtott külső gyűjtő tálccával folytatja a nyomtatást, az papírelakadást okozhat. A nyomtatót mindig lehajtott tálccával használja.

## A PAPÍRTÁLCA BELSEJÉBEN

Kövesse az alábbi utasításokat a begyűródött papír eltávolításához, ha az alábbi üzenetek egymás után többször megjelennek: [Pull out all trays. Clear jam] (Húzza ki az összes tálcat. Távolítsa el az elakadt papírt.) és [Clear jam and close Cover A] (Távolítsa el az elakadt papírt és zárja le az „A” fedelet):

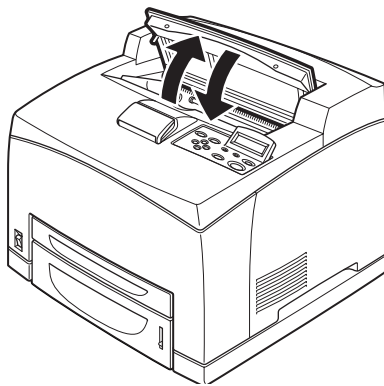
A papírtálcák kihúzása:

1. Húzza ki az összes papírtálcát a nyomtatóból, majd távolítsa el a begyűródött papírt.
2. Ellenőrizze, hogy a nyomtató belsejében van-e begyűródött papír, és szükség esetén távolítsa el azt is.



A papír eltávolítása után:

1. Tolja be a tálcákat teljesen a nyomtatóba.
2. Nyissa fel és csukja le az „A” fedelet a hibaüzenet törléséhez.



# HIBAÜZENETEK

Ha hibaüzenet jelenik meg a vezérlőpanelen, a hiba elhárításához kövesse az utasításokat: A hibaüzenet tartalmától függően a hiba elhárításához kövesse az alábbi Referencia oszlopban található utasításokat.

Üzenet tartalma	Referencia
xxx-xxx hibakód jelent meg.	Keresse meg az adott kódnak megfelelő hibát a Kezelési útmutató hibakódokat tartalmazó részében.
Papírelakadás történt vagy a „Remove paper” (Távolítsa el a papírt) üzenet jelent meg.	Lásd: „ <a href="#">Papírelakadás esetén</a> ” (51. oldal).
A festékdobkazetta behelyezése és cseréje	Kövesse a cserealkatrész csomagolódobozán szereplő utasításokat vagy lásd: „ <a href="#">A festékdobkazetta behelyezése</a> ” (35. oldal).
Papír betöltése és újra feltöltése	Lásd: „ <a href="#">Papír betöltése</a> ” (40. oldal).

Az alábbi szakaszból megismerheti az összetettebb üzenetek tartalmára vonatkozó tudnivalókat és tennivalókat. Az itt nem található üzenetekről a Kezelési útmutatóban talál részletes leírást.

Üzenet	Körülmény/Ok/Teendő
Corrupt HDD File. Press SEL key. (Hibás HDD-fájl. Nyomja meg a SEL gombot.)	Ha telepítve van a merevlemez (külön megvásárolható), a nyomtató feltételezi, hogy a merevlemezen levő adat sérült, amikor a nyomtató áramellátása működés közben megszakadt. Nyomja meg a <FEED/SELECT> (ADAGOLÁS/KIVÁLASZTÁS) gombot a vezérlőpanelen. Ezáltal inicializálja a merevlemez.  A merevlemez inicializálása törli a regisztrált űrlapok, emblémák, biztonságos nyomtatás és a letöltött PostScript betűtípus jellegű adatokat.
Corrupt Log file Press SEL key (Hibás naplófájl. Nyomja meg a SEL gombot.)	Ha telepítve van a merevlemez (külön megvásárolható), a nyomtató feltételezi, hogy a merevlemezen levő adat sérült, amikor a nyomtató áramellátása működés közben megszakadt. Nyomja meg a <FEED/SELECT> (ADAGOLÁS/KIVÁLASZTÁS) gombot a vezérlőpanelen. Ezáltal inicializálja a naplófájlt.  A naplófájl inicializálása akár 1 percet is igénybe vehet. Az inicializálás folyamata közben ne szüntesse meg a nyomtató tápellátását.



Üzenet	Körülmény/Ok/Teendő
<p>Incorrect paper type Reselect (Nem megfelelő papírtípus. Válasszon másikat)</p> <p>SEL to print (Nyomtatáshoz nyomja meg a SEL gombot)</p> <p>CANCEL to cancel (Visszavonáshoz nyomja meg a CANCEL gombot)</p>	<p>Nem a [Paper Type] (Papírtípus) menüpont alatt kiválasztott papírtípust töltötték be a tálcákba. Nyomja meg a &lt;FEED/SELECT&gt; (ADAGOLÁS/KIVÁLASZTÁS) gombot a vezérlőpanelen, ha más típusú papírra szeretne nyomtatni, illetve a &lt;CANCEL&gt; (MÉGSE) gombot, ha visszavonja a feladatot.</p>
<p>Off-line (Kapcsolat nélküli munka)</p> <p>Off-line Data in memory (Kapcsolat nélküli munka. Memóriában tárolt adatok.)</p>	<p>A nyomtató kapcsolat nélküli (offline) állapotban van, mert megnyomták az &lt;ON LINE&gt; gombot. A kapcsolat nélküli állapot megszüntetéséhez nyomja meg ismét az &lt;ON LINE&gt; gombot.</p> <p>Ha nincs kapcsolat, a nyomtató nem tud nyomtatási adatokat fogadni a számítógépről.</p>
<p>Ready to print DNS Update Fail (Készen áll a nyomtatásra. DNS-frissítés sikertelen)</p>	<p>Nem sikerült lekérni az IP-címet a DNS-ről. Ellenőrizze a DNS és az IP-cím lekérés beállításait.</p>
<p>Ready to print Get IP Add. Fail (Készen áll a nyomtatásra. Az IP-cím lekérés nem sikerült.)</p>	<p>Nem sikerült lekérni az IP-címet a DHCP-kiszolgálóról. Módosítsa az IP-cím lekérési módját, és állítsa be kézzel az IP-címet.  Részletekért lásd a Kezelési útmutatót.</p>
<p>Ready to print Repl. Drum/Toner (Felkészült a nyomtatásra. Cserélje ki a festékdobkazettát)</p>	<p>Ki kell cserélni a festékdobkazettát. Készítsen elő új festékdobkazettát. Az üzenet megjelenése után még körülbelül 100 lap nyomtatható.</p>

# BETŰRENDES MUTATÓ

## A

- A külön megvásárolható tartozékok konfigurációjának megadása ..... 50
- A vezérlőpanelen található menüpontok ..... 43

## F

- ◁FEED/SELECT> (ADAGOLÁS/  
KIVÁLASZTÁS) gomb ..... 44
- festékdobkazetta behelyezése .... 35

## H

- Hibaüzenetek (vezérlőpanel) ..... 56

## I

- illesztőkábelek csatlakoztatása... 38

## J

- jelentések és listák  
nyomtatása ..... 46

## K

- Külön megvásárolható tartozékok felszerelése ..... 15

## M

- Memóriabővítés telepítése ..... 34
- ◁MENU> (MENÜ) gomb ..... 44

## Ny

- nyíl gombok..... 44
- nyomtató üzembe helyezése ..... 13
- Nyomtatóillesztő-program  
Telepítés ..... 48

## O

- Online Help (Online súgó) –  
weblap szolgáltatás ..... 47
- [Options] (Beállítások) lap ..... 50

## P

- papír betöltése  
papír betöltése a  
papírtálcába ..... 40
- Papírelakadások ..... 51
- papírtálca ..... 54
- Problémák esetén  
Leccsapódás esetén ..... 13

## R

- rendszerbeállítások listája ..... 46

## T

- Tápkábel csatlakoztatása ..... 39

## W

- Weblap szolgáltatás  
Az Online súgó használata ..... 47

# OKI KAPCSOLATFELVÉTELI INFORMÁCIÓ

**Oki Systems (Magyarország) Kft.**

**Bajcsy-Zsilinszky út 12.**

**H1051 Budapest**

**Hungary**

**Tel: + 361 327 - 4070**

**Fax: + 361 327 - 4076, 361 327 - 4072**

**Honlap: <http://www.okihu.hu>**

**B6200/B6300**

**OKI**

*OkI / Network Solutions*  
*for a Global Society*

OKI EUROPE, PART OF OKI ELECTRIC

**CENTRAL HOUSE**  
**BALFOUR ROAD, HOUNSLOW**  
**TW3 1HY**  
**UNITED KINGDOM**  
**TEL +44 (0) 20 8219 2190**  
**FAX +44 (0) 20 8219 2199**

07047211 Iss.01